

Adelante Solicite su TWIC™ hoy

¿Tiene usted acceso a los áreas seguras de un puerto u nave de carga para su trabajo?

- **¡Matriculese ahora!** Pronto, usted necesitará su TWIC. Para ciertos puertos, los Guardacostas de los EEUU empezarán a exigir el uso del TWIC en octubre del 2008, y continuarán a exigir el TWIC gradualmente en el resto del país hasta que haya activación completa en abril del 2009. Visite nuestro sitio de Web, www.tsa.gov/twic, y haga clic en “¿Cuándo necesito mi TWIC?” para saber cuando lo necesitará.
- **¿Qué es?** El TWIC es una tarjeta biométrica que asegura que solamente personas de confianza puedan entrar sin escolta en los áreas seguras de puertos y naves de carga (que son regulados por la ley de Seguridad de Transporte Marítimo).
- **Matriculación** - ¡Es fácil matricularse! Visite nuestro sitio de Web, www.tsa.gov/twic, para matricularse fácilmente por Internet y hacer una cita para su visita a un centro de matricula cercano – o llame al 1-866-DHS-TWIC para hacerlo por teléfono. Usted también puede visitar el centro de matricula sin cita.
- **Centro de matricula** - Al visitar el centro de matricula, usted necesitará presentar documentos para verificar su identidad y estado de inmigración (como se requiera), tomarán su foto y sus huellas digitales durante su visita, y usted pagará por la tarjeta. Su solicitud será enviada de una manera segura al gobierno para una investigación.
- **Recibir la tarjeta** - Usted será notificado – por correo electrónico u por teléfono – cuando su TWIC esté lista (unas semanas después de hacer la solicitud). Usted puede hacer una cita por Internet o por teléfono, u visitar al centro de matriculación en el que hizo su solicitud original. Al tiempo que su identidad sea verificada, su tarjeta será activada y usted podrá tener acceso a los áreas seguras.

¿Dónde puede conseguir su TWIC?

Visite nuestro sitio de Web, www.tsa.gov/twic, y haga clic en “direcciones de los sitios, horas abierto al público y direcciones” – o llame al 1-866-DHS-TWIC.

Costo: Un TWIC cuesta \$132.50 y es válido por cinco años. Los camioneros que tengan un “Hazardous Materials Endorsement” (HME) válido distribuido después del 31 de mayo, 2005, o una tarjeta de “Free and Secure Trade” (FAST) válida pueden pagar un costo reducido de \$105.25, y su TWIC será válido hasta que se caduque esa credencial.

Recuerde:

Los que no obtengan un TWIC antes de la fecha de conformidad no podrán tener acceso sin escolta a las instalaciones ni las naves.



Es verdad – si requiere acceso a un área segura de un puerto o nave de carga para su trabajo, es probable que usted necesite una credencial de identificación para trabajadores de transporte (TWIC), una tarjeta “inteligente” biométrica que asegura que solamente personas de confianza puedan entrar sin escolta.



U.S. DEPARTMENT OF
HOMELAND SECURITY
**Homeland
Security**